

	성명		(한글) 나디아와티 (영문) Nadiawati			
	생년월일		1995년12월 25일			
	주소		Jalan setiabudi no 37 Jakarta Selatan, Indonesia			
	연락처	휴대폰: +62-895-1899-2562		E-Mail : nwati4488@gmail.com		
학력	년월	출신교 및 전공		소재지	주/야	
	고등학교	2011년 ~ 2014년	SMA Muhammadiyah Sukabumi		인도네시아	주간
	대학	2015년 ~ 2018년	Citra Buana Indonesia (컴퓨터 회계)		인도네시아	주간
외국어	외국어영	수준	공인시험점수	컴퓨터 및 기타 능력	MySQL.Visual Basic : 중 MS Excel :중 MS PPT : 중	
	영어	중	-			
	한국어	중	토픽 5급			
경력	근무 경력	기간	근무처	수행업무		
		2025.03.24 ~ 현재	Official Koreander (유튜브)	콘텐츠 계획 SNS (틱톡, 쇼츠, 인스타 등) 콘텐츠 제작 및 편집, 채널 관리, 인니어 투터		
		2025.03.01 ~ 04.01	(주) 마미야	디지털 마케팅 (단기 프로젝트) KOL 섭외, 시장 조사, 서류 번역, 제품설명서		
		2023.04 ~ 2023.11	한국콘텐츠진흥원	마케팅 (프로젝트) 바이어 데이터 관리, 행사 관리, 바이어와 면담, 면담 보고서 작성, 서류 번역 (영-인-한),		
		2022.09 ~ 2023.01	현대 엔지니어링	마케팅 소프트 동향 조사, 면담 보고서 작성, 서류 번역 (영-한), 총무 업무 관련 진행, 경쟁사 조사.		
		2022.04 ~ 2022.08	aT 센터	데이터 애널리스트 프로젝트 (단기 계약) 바이어 데이터 관리, 식품 관련 기사 조사, 인니 트랜드 마켓 조사, 지구촌 리포트 작성,		
		2020.06 ~ 2022.01	이지뷰티	고객 서비스>마케팅 대리 고객이랑 상담, SNS 관리, 마케팅 트랜드 조사, 콘텐츠 관리, 콘텐츠 번역 (한-인),		
		2020.01 ~ 2020.06	OKP2P	인사 및 총무 담당 사원복지 관리, 통역 및 번역 (한-인), 회계 업무 지원, 노사관계 관리 포함한 인사관련		
		2019.06 ~ 2019.12	씨제이 인도네시아	인사 및 총무 담당 (단기 계약) 채용, 사원복지 관리, 통역 및 번역 (한-인), 노사관계 관리 포함한 인사관련 업무 진행.		
		2025.03.08 ~ 09	The Pinkfong	아기상어 10주년 콘텐츠 촬영 통역, MC 및 인형탈 배우		
		2025.02.28	Euromedica Hospital	미니쉬치과병원 회장님과 발리 병원 사업에 관한 미팅 통역		
		2025.01.22 ~ 24	RSUD Dr. Mohammad Zyn Sampang	연세대 교수님들과 함께 삼팡 병원의 F/S 사업 관한 미팅 통역		
		2025.01.20	ASEAN - Korea Trade & Investment Facilitation	YKBIO.CO.LTD 부스에서 통역 및 상담 일지 작성		
		2024.11.26	LBS Startup Showcase (IOT 사업)	TOY'S SMYTH 부스에서 통역 및 상담 일지 작성		
		2024.11.20~23	Plastics & Rubber Expo 2024	Hanasung Hanalon 부스에서 통역 및 상담 일지 작성		
		2024.11.13~14	2024 Korea - Indonesia EV Bussiness Partnership	Daedong Mobility Corporation 부스에서 통역 및 상담 일지 작성		
		2024.09.13	DAEHAN ENC	인니 업체와 함께 WTE사업 관한 미팅 통역		
		2024.09.12	Medical Roadshow 2024	HLB Panagene 부스에서 통역 및 상담 일지 작성		
		2024.09.05~08	JIPREMIUM 전시회 2024	Taeyang Life Health Co Ltd 부스에서 통역 및 상담 일지 작성		
		2024.09.03	Bareumi T&T Korea	인니 업체와 함께 퍼어 사업 관한 미팅 통역		
	2024.07.10~11	VKBF 2024 Indonesia	상상 스쿨 출판사 부스에서 통역			
	2024.07.01 ~ 05	PT Merapi Global Content	현지 영화 제작사와 함께 Co-Production에 관한 미팅 통역 또한 영화 대본 인니-한국어 번역			
	2024.06.24~28	Sinemart (EMTEK Group)	오상호 작가님(범죄도시&모범택시) 및 개인 프로듀서님 (뮤빙)과 함께 영화, 드라마 구조도 교육 통역			
	2024.06.20	Korean Water Partnership	Bappenas과 함께 NRW 사업 비대면 통역			
	2024.06.13	Binawan University	Hanwha Ocean과 함께 교육 통역 (2차)			
	2024.06.05	울산 해외 무역 사절단	EVERGREEN 업체 부스에서 통역 및 상담 일지 작성			
	2024.05.29~31	한국 수출 업체	해산물 (키조개 및 고등어) 시장 조사 및 미팅 통역			
	2024.05.27	Woori Bank	PT Matur Intech Cyberhub과 함께 IT 프로젝트 통역			

아르바이트 경력	2024.05.13	Binawan University	Hanwha Ocean과 함께 교육 통역
	2024.04.21 ~ 25	I'M COLOR (창원)	퍼스널 컬러 교육 통역
	2024.03.06 ~ 08	SMART LIFT 전시회	스마트스토어 업체 부스에서 통역 및 상담 일지 작성
	2023.08.01 ~ 2024.03.3	한국 독립 다큐멘터리	반타르게방 지역에서 쓰레기를 줍는 소녀와 가족에 대한 이야기 인니어 - 한국어로 자막 번역
	2024.02.03 ~ 04	HYUNDAI E.I CO.LTD	자카르타에서 빈티지샵 혹은 의류 시장 조사 및 현지 업체와 면담 통역
	2024.01.29~02.02	LX International	인사팀 교육 통역
	2024.01.17 ~ 19	인터불고 대구 호텔	인니에서 요식업 진출하기 위해 현지 업체와 함께 시장 조사 및 면담 통역
	2024.01.05 ~ 07	Synergy Entertainment	LUCY(한국 밴드) 콘서트에서 Production 팀 (무대 감독)통역
	2023.12.13~15	PT IRC INDONESIA	고무 가공 교육 통역
	2023.11.11	Glam Shine Korean Glow Series	현지 업과 협력하여 신제품 라운칭 무대 통역
	2023.10.27 ~ 29	Korea Medical Tour Festival	Korea Medical Center (성형 컨설턴트에이전시) 부스에서 통역 및 상담 일지 작성
	2023.10.12	Orchidée Ultime 2023 (Florist 대회)	Alex Choi 및 Jinny Park 작품 데모 무대 통역
	2023.09.14 ~ 17	JIPREMIUM 전시회	태영 업체 (Elensilia 브랜드) 부스에서 통역 및 상담 일지 작성
	2023.02.16 ~ 19	Indonesia International Education & Training Expo & Conference	GRAPHYTOON 업체 부스에서 통역 및 상담 일지 작성
	2023.09 ~ 2023.11	Mitra Iconix Asia	KFDF 콘텐츠 자막 번역 (한.인)
	2022.04 ~ 2022.10	K-HAJA	한국어 튜터 (토픽 1)

OFFICIAL TOPIK SCORE REPORT

(Test-taker's Information)

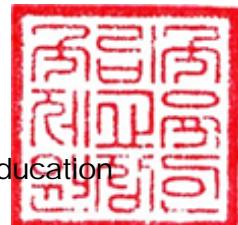
	Name	Gender	Country	Date of Birth
	NADIAWATI	(female) F	INDONESIA	1995/12/25 yyyy/mm/dd
Registration No.	Test Type	Test Held/Test Date	Valid Until	
027018010174	TOPIK	84/2022/10/16 th/yyyy/mm/dd	2024/11/23 yyyy/mm/dd	

(Test Result)

Section	Score	your score	average	TotalScore	Level
Listening	86 / 100	86		203 / 300	5
Writing	43 / 100	43	35.74		
Reading	74 / 100	74	60.51		

(Level Description)

Test Type	TOPIK	Level	5
Listening			
Writing			
Reading			



President of National Institute for International Education